



دباوه لاغيت يغ سام

(٢٠ جانواري ٢٠١٧م / ٢١ ربيع الأخير ١٤٣٨هـ)

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَتُوبُ إِلَيْهِ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَسَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَهُوَ الْمُهْتَدِ وَمَنْ يُضِلَّهُ فَلَنْ تَجِدَ لَهُ وِلِيًّا مُرْشِدًا. أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.

قَالَ تَعَالَى: أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَمَا كَانَ النَّاسُ إِلَّا أُمَّةً وَاحِدَةً فَاخْتَلَفُوا وَلَوْلَا كَلِمَةٌ سَبَقَتْ مِنْ

رَبِّكَ لَقُضِيَ بَيْنَهُمْ فِيمَا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿١٩﴾

قارا تئامو الله يغ دبركي،

ماريله كيت برأوسها منچاري بكل يغ سچوكوش منچاڤاي كمنغن اونتوق أخيرة دغن منيغكتكن كتقوان قد ستياڤ ماس. جاء وهيله سكاللا دوسا دان كموركان الله سرتا كنداكنله عمل كبا يقن. موده-مودهن كيت برأوليه نعمت كباكيان سببر ددنيا دان داخيرة.

قد هاري يغ برهاكيا اين، ماريله كيت معحياتي خطبة يغ برتاجوق: “دباوه لاغيت يغ سام”

سیدغ جماعه يغ درحمتي الله،

تله برأبد-ابد لامان ماجوريتي اومت إسلام دمليسيا، منريما عقيدة إسلام برأسسكن مذهب أهل السنة والجماعة يغ برسومبرکن القرعان دان الحديث. ايان تله دسمفايکن اوليه رسول الله ﷺ دان دفرجواغکن اوليه قارا صحابة بکيندا رضي الله عنهم.

ستله سكين لاما سلقس کوفاتن بکيندا ﷺ، برلاکوله فرقيهن دمي فرقيهن دالم کالغن اومت إسلام. تمبهن قولاً فلسفه روم دان يوناني امت برفقاروه کنيک ايت لالو مرسف کدالم ميندا اومت إسلام. کنيک ايتوله مونچولن نام اهل السنة والجماعة باکي مملهارا عقيدة يغ بنر درقد دچماري اوليه قميکيرن يغ مپليويغ. ايان دقلوفوري اوليه امام أبو حسن الأشعري، امام أبو منصور الماتريدي دان ببراغ علماء فجواغ عقيدة أهل السنة والجماعة يغ تردهولو.

منلوسوري سجاره نکارا، تله مونچول اليرن فهمن دان دوکترين يغ مٹکوکت عقيدة يغ صحيح اين. تيدق سديکيت اجرن سرتا عقيدة سست يغ ماسيه اکيف کيني. قرو کيت کناهوي مغاف مانسي سريغ ترساسر درقد لندسن عقيدة يغ صحيح. داتارا سببن اياه :

قرنام: کجاهيلن ترهادف عقيدة يغ صحيح. کولوغن اين تيدق ممثلاجري اتاو تيدق مغمبيل برت تنتغن. عقبتن، مريک مليهت يغ بنر سباکاي ساله دان يغ ساله سباکاي بنر.

کدوا: برسيفک تعصوب اتاو فاناتيک. کولوغن اين برفقغ تکوه کهد اف يغ دواريشي درقد نينيق مويغ اتاو سساورغ توكوه، سکاليثون ايان ساله. بهکن مريک سغکوف مغمثيکن کبرن سمات-مات کران برچغکده دغن اف يغ مريک فقغ. ايات 170 درقد البقرة مغمثيکن تنتغ سيفک اين.

وَإِذَا قِيلَ لَهُمُ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا بَلْ نَتَّبِعُ مَا أَلْفَيْنَا عَلَيْهِ ءَابَاءَنَا أَوَلَوْ كَانَتْ

ءَابَاءُهُمْ لَآ يَعْقِلُونَ شَيْئًا وَلَا يَهْتَدُونَ ﴿١٧٠﴾

برمقصد : ”دان اقابلا دكاتاكن كهڏ مريك: ايكوتيله اف يغ تله دتورونكن الله، مريك منجواب: (تيدق)، تئافي كامى هان مغيكوتي اف يغ تله كامى داقتي دري (قربواتن) نينيق مويغ كامى. (افاكه مريك اكن مغيكوتي جوك)، والاقون نينيق مويغ مريك ايت تيدق مغلهاوئي سواتواقون، دان تيدق منداقت فتونجوق.“

كئيك: مغلمكن تقليد بوتا دغن منوروتي فنداقت مانسي دالم فرسوان عقيدة تنقا مغمبيل برت دليل درقد القرعان دان حديث. عقيدة تقليد بوتا يغ برچمخور ادوق دغن دليل ٢ قلسو، مك ترنتوقله كومقولن ٢ ترنتو سباكايما يغ دروايتكن اوليه ابو داود دان البيهقي، رسول الله ﷺ برسبدا :

اَفْتَرَقَتِ الْيَهُودُ عَلَىٰ إِحْدَىٰ أَوْ ثِنْتَيْنِ وَسَبْعِينَ فِرْقَةً، وَتَفَرَّقَتِ النَّصَارَىٰ عَلَىٰ إِحْدَىٰ أَوْ ثِنْتَيْنِ وَسَبْعِينَ فِرْقَةً، وَتَفَتَّرِقُ أُمَّتِي عَلَىٰ ثَلَاثٍ وَسَبْعِينَ فِرْقَةً

برمقصد : ”قوم يهودي تله ترقيجه منجادي توجه قولوه ساتو كولوغن اتاو توجه قولوه دوا كولوغن، دان قوم نصراني تله ترقيجه منجادي توجه قولوه ساتو اتاو توجه قولوه دوا كولوغن، دان اومتكو اكن ترقيجه منجادي توجه قولوه تيك كولوغن.“

قوم مسلمين يغ دمولىاكن،

جوسترو، باكايما سهاروسن فكنغن كيت اقابلا براد دالم عقيدة اهل السنة والجماعة اين؟

قرتام : برقنخ كهڏ القرعان دان الحديث. تيدق دراكوئي لاني بهاوا دوا سومبر اين مروفاكن فتونجوق تريباق باكي مانسي. بكيوله فريته الله سبحانه وتعالى ملاوئي سورة النور، اية 51-52 :

إِنَّمَا كَانَ قَوْلَ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ أَنْ يَقُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٥١﴾ وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشِ اللَّهَ وَيَتَّقْهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ﴿٥٢﴾

برمقصود: ”سسوغكوهش فركاتان يڭ داوچفكن اوليه اورغ^٢ يڭ برايمان كنيك مريك دأجق كهد كتاب الله دان سنة رسولن، سوقاي منجادي حاكم ممتوسكن سسواتو دأتارا مريك، هاپاله مريك بركات: ”كامي دغر دان كامي طاعة“: دان مريك ايتله اورغ^٢ يڭ برأوليه كجايان. دان سسياقا يڭ طاعة كهد الله دان رسولن دان تاكوت ملغكر قرينته الله سرتا، منجك ديرين جاشن ترده كهد عذاب الله، مك مريكاله اورغ^٢ يڭ برأوليه كمنغن.“

كدوا: برفكغ دغن قرينسيث^٢ سلف الصالح

يڭ دمقصود سلف دري سودوت زمان اداله تيك كورون يڭ همشير دغن بكيندا ﷺ. مريك ايتوله قارا صحابة، تابعين دان فغيكوت تابعين. إمام البخاري منوكيلكن حديث دري عبدالله بن مسعود رضي الله عنه، بهاوا رسول الله ﷺ برسبدا:
خَيْرُ النَّاسِ قَرْنِي ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُونَهُمْ.

برمقصود: ”سبأيق-بأيق مأنسي اداله يڭ هيدوف قد ماساكو، كمودين مأنسي يڭ هيدوف قد ماس برايكوتن، كمودين مأنسي يڭ هيدوف قد ماس برايكوتن.“
مك ستياف اورغ يڭ مغيكوتي جالن دان قرينسيث برعقيدة تيك كينراسي اين، مك دي ترماسوق كولوغن سلفي.

كنيك: مريك تيدق منجلا دان مثكافيركن اورغ يڭ تيدق سأليرن دغن مريك. اينيله دأتارا سيكف اهل السنة والجماعة يڭ سجاتي. مريك برلمه لمبوت سسام اهل السنة والجماعة دان مپنتوني سلاين مريك دغن سيكف يڭ امت ترفوجي، مغمبيل فندكن برلمه-لمبوت دالم منرغكن كبنرن دان برحكه دالم مغمافوسكن كباطيلن. تيدق

دنافيكن سكلينتير فڭيڪوت اهل السنة والجماعة برسيفك كرس، نامون اياث برقونچا درقد ديري اينديويدو ايت سنديري، بوكن درقد منهاج اهل السنة والجماعة يڭ سبئر. **كأمفت:** كلبين اهل السنة والجماعة جوڪ تزلتق قد كسدرهانائڻ. انتارا كسدرهانائڻ، فندكن أبو حسن الأشعري كنيك منلق مريك يڭ برقڭع كهد عقل اتاو برقڭع كهد تيك س سمات-مات اوتوق منتسيركن القرعان دان حديث. بلياو منتغ قميڪيرن جومود دان مپرو اكر قرانن عقل دسترائي دغن وحيو. بلياو جوڪ برقنداقت بهاوا دغن اداث كوميناسي انتارا عقل دان وحيو، اي ممبتو اومت إسلام اوتوق مهمي فرمسئلهن عقيدة. نتيجهن قوم بوكن إسلام اكن تورت مليهت بتاف ايندهن إسلام.

سيدغ جماعه يڭ درحمي الله،

مغأخيري خطبة قد هاري اين، ماري كيت رنوغي ببراڤ كسيمقون يڭ داقت كيت فهمي.

قرتام: عقيدة اهل السنة والجماعة مروفاكن عقيدة يڭ دأجركن اوليه بكيندا ﷺ سرتا دايبكوتي اوليه قارا صحابة سرتا تابعين.

كدوا: ترداقت بايق كولوغن يڭ تله ترست درقد اهل السنة والجماعة دسبيكن اوليه كجاهيلن علمو، تعصوب كومقون سرتا تقليد بوتانتقا مپليديقي اف يڭ دقڭع.

كنيك: اهل السنة والجماعة امت برسدرهان دالم برعمل. مريك تيدق ملمقاو دالم منكفنن قميڪيرن دان فندغن مريك.

رنوغيله فرمان الله سبحانه وتعالى ملاوعي سورة آل عمران، اية 103:

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا وَاذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ إِذْ كُنْتُمْ
 أَعْدَاءً فَأَلَّفَ بَيْنَ قُلُوبِكُمْ فَأَصْبَحْتُمْ بِنِعْمَتِهِ إِخْوَانًا وَكُنْتُمْ عَلَى شَفَا حُفْرَةٍ مِنَ النَّارِ
 فَأَنْقَذَكُمْ مِنْهَا كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ﴿١٠٣﴾

برمقصود : ”دان برقنخ تگوهله کامو سکا لین کهد تالی الله (آکام اسلام)، دان
 جاعنله کامو برچرای-برای دان کنغله نعمت الله کهد کامو کنیک کامو برموسوه-
 موسوهن (سماس جاهلیة دهولو)، لالو الله میاتوکن دانتارا هاتی کامو (سهیغک کامو
 برساتو-قادو دغن نعمت اسلام)، مک جادیله کامو دغن نعمت الله ایت اورغ^۲ اسلام
 یغ برساودارا. دان کامو دهولو تله براد دتقی جورغ نراک (دسبیکن ککوفورن کامو
 سماس جاهلیة)، لالو الله سلامتکن کامو دری نراک ایت (دسبیکن نعمت اسلام
 جوک). دمکینله الله منجلسکن کهد کامو ایات^۲ کترغثن، سوقای کامو منداقت
 فتونجوق هدا یهن.“

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ
 وَتَقَبَّلَ مِنِّي وَمِنْكُمْ تِلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ
 وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ
 هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبة كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ وَبِالصَّالِحِينَ، وَالْعَاقِبَةُ لِلْمُتَّقِينَ، وَلَا عُدْوَانَ إِلَّا عَلَى الظَّالِمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى إِمَامِ الْمُرْسَلِينَ، وَقُدُوةِ النَّاسِ أَجْمَعِينَ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، الْمَلِكُ الْحَقُّ الْمُبِينُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ، صَادِقُ الْوَعْدِ الْأَمِينِ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ وَكُونُوا مَعَ الصَّادِقِينَ، وَحَافِظُوا عَلَى الطَّاعَةِ وَحُضُورِ الْجُمُعَةِ مَعَ الْمُصَلِّينَ. وَعَلِمُوا أَنَّ اللَّهَ سُبْحَانَهُ وَتَعَالَى أَمْرُهُ بِأَمْرٍ بَدَأَ فِيهِ بِنَفْسِهِ وَثَنَى بِمَلَائِكَتِهِ الْمُقَرَّبِينَ. فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى مُخْبِرًا وَأَمْرًا بِالْمُؤْمِنِينَ :

إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ﴿٥٦﴾

اللَّهُمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْأَرْبَعَةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ سَادَاتِنَا أَبِي بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ وَعَلِيٌّ، وَعَنْ أَزْوَاجِ نَبِيِّنَا الْمُطَهَّرَاتِ وَعَنْ أَهْلِ بَيْتِهِ وَقَرَابَتِهِ وَسَائِرِ الصَّحَابَةِ وَالتَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. وَارْضَ عَنَّا بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ.

وَأَيِّدِ اللَّهُمَّ بِالتَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ مُدِيرَ هَذِهِ الْبِلَادِ الْإِسْلَامِيَّةِ مَلِكَنَا كَبَاوَه دُولِي يَغْمَهَا مَلِيَا

سري فدوك بكيندا يغ دثرتوان اكوغ ك-15 سلطان محمد ك-5.

اللَّهُمَّ أَطْلُ عُمُرِهِ مُصْلِحًا لِلْمُوظَّفِينَ وَالرَّعِيَّةِ وَالْبِلَادِ، وَبَلِّغْ مَقاصِدَهُ لِطَرِيقِ الْهُدَى وَالرَّشَادِ.
اللَّهُمَّ اجْعَلْ مَالِيزِيَا وَسَائِرَ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ طَيِّبَةً آمِنَةً مُطْمَئِنَّةً رَاحِيَةً، يَا رَوْوْفُ بِالْعِبَادِ.

اللَّهُمَّ أَعِزِّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ فِي كُلِّ مَكَانٍ وَحِينٍ، وَأَنْصُرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ، وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ.

يا الله، اغكاوله توهن يڭ مها قموره دان مها قپايڭ، كامبي برشكور دأتس سكاللا نعمت دان رحمة يڭ اغكاو كورنياكن، بريله هدايه دان فتونجوق كهد كامبي دان قميمقين^۲ كامبي، كوكوهكنله فرقادوان انتارا كامبي، ساتوكنله هاتي^۲ كامبي دأتس جالنمو، فرمودهكنله سكاللا اوروسن كامبي، تمبهكنله كامبي دغن علمو يڭ برمنفعة، سوبوركنله جيوا كامبي دغن اخلاق يڭ موليا، قميمقينله كامبي كجالن يڭ اغكاو ريضائي، تكوهكنله ايمان كامبي دالم منمقوهي سكاللا ميهنه دان اوجينمو، ككالكنله كامانن، كسلامتن دان كسجهتران نكارا كامبي مليسيا سرتا نكري كامبي خصوصن ولايه فرسكوتوان. جاءوهكن كامبي دري سبارغ فركولقكن، فرقچهن دان هورو-هارا.
رَبَّنَا لَا تُزِغْ قُلُوبَنَا بَعْدَ إِذْ هَدَيْتَنَا وَهَبْ لَنَا مِنْ لَدُنْكَ رَحْمَةً إِنَّكَ أَنْتَ الْوَهَّابُ. رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.

عِبَادَ اللَّهِ،

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَى وَيَنْهَى عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ
وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿١٠﴾

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُواهُ عَلَى نِعَمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.